澳門中秋盃小龍賽 Macau Small Dragon Boat Mid-Autumn Festival Cup



隊伍報名表 / Team Registration Form

(截止遞交日期 / To submit by 05/08/2015)

(每一項目請填寫一張表格 / Please fill up one form for one event.

	澳門小龍	澳門小龍賽 / Macau Small Dragon Boat Races						
	□ 200m 公開組 / Open							
百日	□ 200 m]200m 女子組/Women]200m 混合組/Mixed]200m U20 公開組/U20 Open						
項目 Event								
Everit								
	□ 200m		組 / Civil Servants Oper					
			開組 / Inter-Banks Oper					
ア ン カ	□ 200m 第六屆銀行行政公開組 / Inter-Banks Administration Open							
隊名								
Team								
聯絡人如	<u> </u> 姓名			聯絡人電	 話			
	t Person			Telephon				
地址								
Address	S							
唐古			(元) 千八 LL					
傳真			電郵地址					
Fax			e-mail					
				泳一百米,同意遵從組委會所				
加是次比	賽所引致之危	上 險,並同意組委	會不須對因參賽而可能所引	致之一切損失,傷害或死亡負責	手 。			
We decla	are that our a	athletes are phys	sically fit and trained and al	ble to swim at least 100 mete	rs wearing light clothing. W			
hereby ex	xpressly agre	ee to abide by al	I rules and conditions of the	e Organizers. We hereby disch	narge the Macau Open Sma			
Dragon E	Boat Mid-Auto	ımn Festival Cup	o Organizing Committee and	l any other individual or organ death, injury, damaged or loss	izations connected directly of			
munecny	willi lile Nac	es will flot be lia	ole for any incluent such as	deatri, irijury, darriaged or ioss	incurrea.			
TOAL - I -	infin for							
聯絡人第	食 名		蓋章		日期			







隊伍名單表 / Team List

(截止遞交日期 / To submit latest by **04/09/2015**)

(每一項目請填寫一張表格 / Please fill up one form for one event.

	澳門小龍賽 / Macau Small Dragon Boat Races							
項目 Event	□ 200m □ 200m □ 200m □ 200m □ 200m	n 公開組 / Open n 女子組 / Women n 混合組 / Mixed n U20 公開組 / U20 Open n 公職人員公開組 / Civil Servants Open n 第六屆銀行公開組 / Inter-Banks Open n 第六屆銀行行政公開組 / Inter-Banks Administration Open						
隊伍 TEAM'S N								
聯絡人姓名 CONTACT PERSON			聯絡人電話 TELEPHONE		重郵地址 EMAIL			
不能	nX4.5cm 能大於 K768)像素 <i>Manager</i>	教練 / Coach						
姓名 / Name		 姓名 / Name						
證件號碼 / ID No.		證件號碼 / ID No.						
鼓手 / Drui	mmer	舵手 / Steerer	划手	· / Paddler 1		划手 / Paddle 2		
姓名 / Name				′ ₁ / Name	_	姓名 / Name		
證件號碼 / 10) No.	證件號碼 / ID No.	證件	-號碼 / ID No.	_	證件號碼 / ID No.		



澳門中秋盃小龍賽 Macau Small Dragon Boat Mid-Autumn Festival Cup



(繼續 / Cont'd) 隊伍 / Team			
划手 / Paddler 3	划手 / Paddler 4	划手 / Paddler 5	划手 / Paddler 6
姓名 / Name	姓名 / Name	姓名 / Name	姓名 / Name
證件號碼 / ID No.	證件號碼 / ID No.	證件號碼 / ID No.	證件號碼 / ID No.
	最小参賽人數 Minimum number of crew members		
划手 / Paddler 7	划手 / Paddler 8	划手 / Paddler 9	划手/ Paddler 10
姓名 / Name	姓名 / Name	姓名 / Name	姓名 / Name
證件號碼 / ID No.	證件號碼 / ID No.	證件號碼 /ID No.	證件號碼 / ID No.
後備 / Reserve 1	後備 / Reserve 2	J -	
證件號碼 / ID No.	證件號碼 / ID No.	-	







個人報名表 / Individual Registration Form

(截止褫交日期 / To submit by 04/09/2015)

澳門小龍賽 / Macau Small Dragon Boat Races						,		
項目 Event □ 200m 公開組 / Open □ 200m 女子組 / Women □ 200m 混合組 / Mixed □ 200m U20 公開組 / U20 Open □ 200m 公職人員公開組 / Civil Servants Open □ 200m 第六屆銀行公開組 / Inter-Banks Open □ 200m 第六屆銀行行政公開組 / Inter-Banks Administration Open					n Open			
隊伍名稱	/ TEAM'S	NAME						
運動員姓	名 / ATHL	ETE'S N.	AME				近照 RECENT PHOTO 3.5cm X4.5cm 不能大於 (1024X768)像素	
身份證號	碼				電話			
ID CARD 出生日期	DATE OF	BIRTH	∃ D	月 M	TEL 年 y		性別 GENDER	
醫生檢查報告 DOCTOR'S REPORT				醫生姓名簽名蓋章 DOCTOR'S NAME, SIGNATURE and CHOP				
醫生檢查報告只限於運動員 / Medical report requests for athletes only.								
運動員簽名 SIGNATURE			監護人姓名及簽名(若運動員未滿十八歲) GUARDIAN'S NAME & SIGNATURE (IF ATHLETE IS UNDER 18 YEARS OLD)					
444-4-1								
地址 ADDRES ·	ss						電郵地址 EMAIL	

賽會對參加比賽之健兒,在練習及比賽期間所發生的任何意外,概不負責。

The Organiser does not take responsibility even in case of accidents that occur during training and races.





更換替補隊員申請表

Team Members Substitution Form

(截止遞交日期 / Data de entrega até ao dia / To submit latest by 11/09/2015)

)	澳門小龍賽 / Macau Small Dragon Boat Races							
項目 Event		□ 200m 公開組 / Open □ 200m 女子組 / Women □ 200m 混合組 / Mixed □ 200m U20 公開組 / U20 Open □ 200m 公職人員公開組 / Civil Servants Open □ 200m 第六屆銀行公開組 / Inter-Banks Open □ 200m 第六屆銀行行政公開組 / Inter-Banks Administration Open							
	隊伍 Team								
	換出隊員姓名 Name of Person to be replaced (OUT)			換入隊員姓名 Name of Substitute (IN)					
1									
2									
領隊簽名									
Tea	Team Manager signature								

備註:遞交本申請表時必須連同新填寫的個人報名表一併遞交,並按照比賽章程中之報名要求手續 遞交相關文件。

Remarks: This Team Member Substitute Form has to be submitted together with the new Individual Registration Form according to the Rules and Regulations.